

MusicMan® * Manuel d'utilisation

TWS Bluetooth Écouteurs intra-auriculaires BT-X39

Ces écouteurs intra-auriculaires stéréo, confortables et de qualité, vous permettront d'écouter la musique via Bluetooth

Par la présente, le fabricant Technaxx Deutschland GmbH & Co.KG déclare, que cet appareil, à laquelle ces manuel d'utilisation se rapportent, est conforme avec les normes essentielles référencées de la Directive **RED 2014/53/UE**. Veuillez trouver ici la Déclaration de Conformité: www.technaxx.de/ (sur la barre inférieure "Konformitätserklärung"). Avant la première utilisation, lisez attentivement le manuel d'utilisation.

Cet appareil est muni d'une batterie rechargeable. Il doit être complètement chargé avant la première utilisation. NB: Rechargez la batterie de l'appareil tous les 2 ou 3 mois s'il n'est pas utilisé! Eteignez les appareils Bluetooth à proximité pour éviter l'interférence de signal! AVERTISSEMENT: Ne montez pas trop le volume – la perte d'audition peut en resulter!

No. de téléphone pour le support technique: 01805 012643 (14 centimes/minute d'une ligne fixe Allemagne et 42 centimes/minute des réseaux mobiles).

Email gratuit: support@technaxx.de

Conservez soigneusement ce manuel d'utilisation pour références ultérieure ou pour le partage du produit. Faites de même avec les accessoires d'origine pour ce produit. En case de garantie, veuillez contacter le revendeur ou le magasin où vous avez achète ce produit.

Garantie 2 ans

Avertissement ! Risque de suffocation. Petites pièces.

Caractéristiques

- Écouteurs intra-auriculaires True Wireless Stereo (TWS) pour une liberté de mouvement optimale
- Transfert de musique & fonction mains libres via Bluetooth V4.2
- Appairage avec appareils audio compatibles Bluetooth, Smartphones, tablettes, etc.
- Microphone intégré dans les deux écouteurs intra-auriculaires
- Réduction d'écho et de bruit grâce au design intra-auriculaire sans fil
- Connexion automatique des 2 écouteurs intra-auriculaires
- Bouton Fonction sur les deux écouteurs intra-auriculaires (Lecture/Pause/Marche/Arrêt)
- Appels téléphoniques (sur l'écouteur intra-auriculaire gauche), répondre et rappeler
- Crochets auriculaires souples et bien ajustés pour plus de confort
- Idéals pour le sport



- Étui pratique 2-en-1 pour recharger & ranger
- Chargement directement dans la boîte de chargement → La boîte de chargement peut recharger les écouteurs ~2,5x avant de recharger complètement la boîte.

Caractéristiques techniques

Bluetooth / Profils	BT version 4.2 / A2DP 1.3, AVRCP 1.6, EDR classe 2, HFP 1.6, TWS	
Haut-parleurs	Gamme de fréquences 20Hz~20kHz	
Bluetooth	Portée de transmission ~8m (sans obstacle) Bande de fréquences 2,4GHz Puissance d'émission rayonnée max. 2,5mW	
Alimentation dans chaque écouteur intra-auriculaire	Batterie rechargeable intégrée 40mAh au lithium polymère 3,7V / chargement via boîte de chargement	
Temps de charge	~2 heures	
Temps de lecture / conversation	~1,75 heure (max. VOL) / ~1,5 heure	
Autonomie en veille	~20 heures (connexion BT sans musique)	
SNR / THD / Impédance	95dB / 0,1% / 32Ω	
Indice de protection	IPX4 (protection contre les projections d'eau)	
Alimentation de la boîte de chargement	Batterie rechargeable intégrée 400mAh au lithium polymère 3,7V / chargement via connecteur Micro USB	
Temps de charge	~2,5 heures (CC 5V/1A)	
Température de fonctionnement	-10°C à +50°C	
Température de rangement	-20°C à +60°C	
Poids / Dimensions chaque écouteur (chaque)	7g / (Lo) 2,5 x (La) 2,4 x (H) 1,2cm	
Poids / Dimensions de la boîte de chargement	52g / (Lo) 8,0 x (La) 4,7 x (H) 3,0cm	
Contenu de la livraison	TWS Bluetooth Écouteurs intra-auriculaires BT-X39, Boîte de chargement, Câble de chargement Micro USB, 3 tailles de connecteur différentes, Manuel d'utilisation	

Présentation du produit

Boîte de chargement / Boîte de rangement

Avant



1 2
3 4
5 5
6

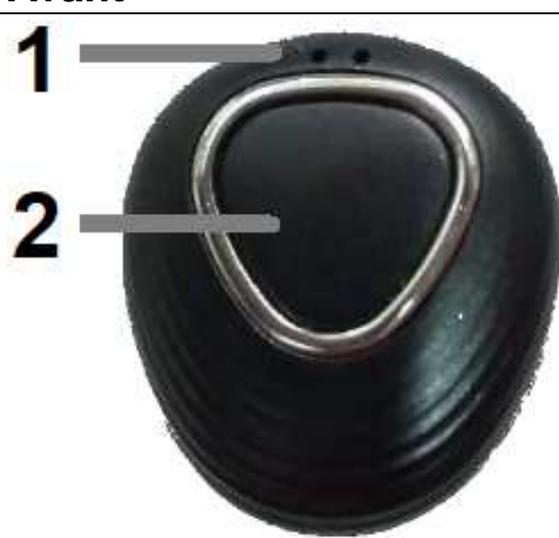
1	Écouteur gauche	2	Écouteur droit
3	Indicateur de batterie de la boîte de chargement	4	Contrôle de batterie de la boîte de chargement
5	Contact de charge	6	Ouverture par pression

Arrière 7 = Port de charge Micro USB



7

Écouteur intra-auriculaire

Avant		Arrière	
			
1	Microphone	3	Haut-parleur
2	Touche Répondre / Terminer ou Jouer/Pause	4	Contact de charge

Première utilisation

→ Retirez la bande de plastique sur les contacts de charge des écouteurs intra-auriculaire.

→→ Remettez les écouteurs dans la boîte de chargement, fermez-le et branchez-le: branchez le boîtier de chargement avec le câble MicroUSB et un adaptateur secteur USB* (*non inclus dans la livraison).

→→→ Ne retirez le câble de charge que lorsque les 4 LED BLEUES sont allumées et que les deux LED ROUGES sont éteintes.

→→→→ Retirez les écouteurs de la boîte de chargement

→→→→→ Le BT-X39 doit être éteint: appuyez simultanément sur les boutons de réponse/fin de les deux (!) écouteurs pendant 7 secondes jusqu'à ce que le LED BLEUE et ROUGE clignotent alternativement. Maintenant, les écouteurs sont couplés et connectés automatiquement. Vous entendez l'annonce "connected, left channel, right channel, get into pairing mode" («connecté, canal gauche, canal droit, entrer en mode d'appariement»).

→→→→→→ Maintenant, ouvrez les paramètres Bluetooth sur votre appareil Bluetooth et sélectionnez le „**MusicMan BT-X39**“ dans la liste.

Recharger l'écouteur (boîte de chargement)

Le BT-X39 dispose d'une batterie rechargeable interne qui doit être complètement rechargée avant la première utilisation, la durée est ~2–3 heures.

- Retirez la bande de plastique sur les contacts de charge. Introduisez les écouteurs intra-auriculaires dans la boîte de chargement et fermez la boîte pour recharger. Pendant le chargement, les LEDs des écouteurs sera ROUGE en continu. Lorsque la batterie est complètement rechargée, le LED ROUGE s'éteindra.

- À la première mise en charge complète des écouteurs, vous devez également recharger la boîte de chargement.

- Vous pouvez recharger la boîte de chargement avec un adaptateur USB ordinaire* (5V/1A) (*non fourni). Lorsque la boîte de chargement est complètement rechargée, les quatre LEDs seront tous BLEUS.

La batterie des écouteurs complètement rechargée assure ~2 heures de lecture ou ~20 heures de veille. Lorsque la batterie est déchargée, le LED ROUGE commence à clignoter toutes les 20 secondes et le message «batterie faible, veuillez recharger» se déclenche. Cela indique que les écouteurs doivent être rechargés immédiatement.

Témoin de batterie de la boîte de chargement

Cliquez sur le bouton de la boîte de chargement, et vous verrez l'état de la batterie des quatre LEDs bleus. Puis, l'affichage s'éteindra automatiquement au bout de 4 secondes. Les quatre LEDs bleus indiquent que la boîte de chargement est complètement rechargée. La boîte de chargement complètement rechargée peut recharger les écouteurs intra-auriculaires jusqu'à 2,5 fois.

Attention: Les écouteurs se portent bien uniquement d'une seule façon! Veuillez vous assurer que le côté droit est à droite et le côté gauche à gauche!

ALLUMER / ÉTEINDRE les écouteurs

ALLUMER: lorsque le BT-X39 est éteint, maintenez la touche répondre/terminer enfoncée pendant 3 secondes jusqu'à ce que le LED BLEU commence à clignoter 3 fois, et que le message «allumer» se déclenche. Retirer les écouteurs de la boîte de charge les allume et ils se connectent automatiquement.

ÉTEINDRE: lorsque le BT-X39 est allumé, maintenez la touche répondre/terminer enfoncée pendant 3 secondes jusqu'à ce que le LED ROUGE commence à clignoter 3 fois, et que le message «éteindre» se déclenche.

Connecter

Appairage TWS

Seulement nécessaire pour le premier appariement. Lorsque le BT-X39 est éteint, maintenez la touche répondre/terminer des deux écouteurs enfoncée pendant 7 sec. jusqu'à ce que le LED BLEU et ROUGE clignotent alternativement. Maintenant, ils seront appairés et connectés automatiquement. L'annonce «connectés, canal gauche, canal droit, en mode d'appairage» peut être entendue.

- Une fois la connexion TWS réussie, le LED BLEU et ROUGE de l'écouteur (principal) clignotent alternativement, et le message d'appairage se déclenche, ce qui signifie que les écouteurs sont maintenant appairés.
- Lorsque la connexion Bluetooth entre les écouteurs et le téléphone portable est déconnectée manuellement, les écouteurs passeront automatiquement en mode d'appairage.

Connexion Bluetooth (première fois)

Le processus d'appairage permet d'établir une liaison entre le BT-X39 et les appareils Bluetooth. Si l'appairage ne s'effectue pas au bout de 5 minutes, les écouteurs annuleront le mode d'appairage.

- Les écouteurs doivent être éteints avant de commencer l'appairage.
- Maintenez la touche répondre/terminer enfoncée pendant 3 secondes jusqu'à ce que le LED BLEU et ROUGE clignotent alternativement. Les écouteurs sont maintenant appairés.
- Activez la fonction Bluetooth du téléphone, et configurez-le pour qu'il recherche les appareils Bluetooth. Référez-vous au manuel d'utilisation de votre téléphone pour plus de détails.
- Sélectionnez les écouteurs „**MusicMan BT-X39**“ dans la liste des appareils détectés. Lorsque vous activez la fonction Bluetooth du téléphone portable, vous trouverez deux MusicMan BT-X39 dans la liste des appareils détectés. Après un certain temps, il n'y en aura plus qu'un, sélectionnez alors MusicMan BT-X39 et connectez-le au téléphone portable Bluetooth.
- Lorsque le code PIN sera demandé, veuillez saisir «0000» pour appairer les écouteurs à votre téléphone. Pour certains téléphones, vous devez établir la connexion séparément après l'appairage. Référez-vous au manuel d'utilisation de votre téléphone pour plus de détails.
- En cas d'appairage réussi, les écouteurs se mettent à l'état de repos, et le LED BLEU clignotera 1x toutes les 7 secondes. Connectez les écouteurs et le téléphone portable, et vous entendrez “pairing successful, connected”(« appairage réussi, connectés »). Le nom des écouteurs apparaît dans le menu du téléphone, où vous pouvez visualiser les appareils Bluetooth actuellement appairés.
- Si la connexion Bluetooth ne s'effectue pas au bout de 5 minutes, les écouteurs s'éteindront automatiquement.

Reconnexion auto

Lorsque les deux MusicMan BT-X39 sont éteints, allumez-les en même temps ou l'un après l'autre, ils se reconnecteront automatiquement. L'écouteur gauche (principal) se reconnecte automatiquement au téléphone portable appairé. Le retrait de la boîte de chargement allume automatiquement les écouteurs, aussi.

Utiliser les fonctions de l'appareil

Appeler: utilisez votre téléphone normalement, lorsque les écouteurs sont connectés à votre téléphone. Le son sera automatiquement transmis aux écouteurs.

Répondre un appel: en cas d'appel entrant, appuyez sur la touche répondre/terminer de l'écouteur gauche ou utilisez les touches du téléphone.

Terminer un appel: à la fin de l'appel, appuyez sur la touche répondre/terminer de l'écouteur gauche ou utilisez les touches du téléphone.

Refuser un appel: en cas d'appel entrant, maintenez la touche répondre/terminer de l'écouteur gauche enfoncée pendant 3 secondes jusqu'à entendre «appel refusé».

Recomposer le dernier numéro de téléphone composé: vous pouvez effectuer un double-clic sur la touche répondre/terminer de l'écouteur gauche pour recomposer le dernier numéro composé et entendre «recomposer».

Lecture/Pause de la musique: appuyez brièvement sur la touche répondre/terminer. Les écouteurs ne peuvent pas lire la musique à eux seuls. Pour écouter la musique via les écouteurs, démarrez la piste audio sur votre appareil Bluetooth (p.ex. Smartphone).

État des écouteurs	Indication LED
État repos après appairage	LED bleu clignote 1x toutes les 7 sec.
Appel entrant	LED bleu clignote 2x toutes les 2 sec.
Batterie faible	LED rouge clignote
Chargement	LED rouge est allumé
Allumer	LED bleu clignote 3x
Éteindre	LED rouge clignote 3x
Appairage TWS	LED rouge et bleu clignotent alternativement
Appairage BT	LEDs rouge et bleu clignotent alternativement

Conseils pour l'appairage TWS

- L'appairage TWS est un terme technique employé dans la technologie Bluetooth. Il s'agit d'établir une connexion sans fil entre deux appareils compatibles Bluetooth. Il discernera automatiquement l'écouteur du canal gauche de l'écouteur du canal droit. L'écouteur gauche est l'écouteur principal et doit être appairé au téléphone portable Bluetooth.
- Une fois la connexion TWS établie, vous pouvez lire/mettre en pause la musique sur les deux écouteurs, mais seul l'écouteur gauche (principal) a la fonction appeler.
- Lorsque les écouteurs TWS sont allumés, maintenez la touche répondre/terminer de l'un des écouteurs enfoncée pendant 3 sec. pour éteindre les deux écouteurs.
- Toutefois, s'ils sont éteints, vous devez les allumer en même temps ou l'un après l'autre pour qu'ils se reconnectent.
- Si aucune connexion TWS n'est établie, vous pouvez les appairer et les connecter respectivement au téléphone portable Bluetooth. Double-cliquez sur le bouton 2 du combiné gauche / droite pour activer l'appairage BT.

Dépannage

S'il vous est impossible de connecter les écouteurs à votre téléphone, procédez comme suit:

- Assurez-vous que les écouteurs sont chargés et est allumés.
- Vérifiez que la fonction Bluetooth est activée sur votre téléphone.
- Vérifiez que les écouteurs sont à moins de 8m de votre téléphone et qu'il n'y a aucun obstacle entre les écouteurs et le téléphone, tels qu'un mur ou un autre appareil électronique.
- Le BT-X39 s'éteint ou ne se rallume pas → cela peut venir d'un niveau de batterie faible ou de l'alimentation → rechargez le BT-X39 et vérifiez l'état de la batterie de la boîte de chargement.
(Il est conseillé de recharger le BT-X39 tous les 2-3 mois s'il n'est pas utilisé pendant longtemps.)

● Le BT-X39 émet du bruit → cela peut venir d'un signal Bluetooth faible → pour éviter le bruit, restez à la portée Bluetooth de ~8m.

Mises en garde

● Rechargez uniquement la boîte de chargement du BT-X39 via le port Micro USB CC 5V à l'aide du câble de chargement Micro USB fourni. L'adaptateur de charge USB peut également être utilisé, mais **UNIQUEMENT (!)** jusqu'à CC 5V/1A. Ne (!) rechargez pas le BT-X39 avec une puissance supérieure !

● Si le BT-X39 ne parvient pas à se connecter à votre appareil mobile ou s'il ne parvient pas à lire la musique après la connexion, vérifiez que l'appareil mobile prend en charge A2DP.

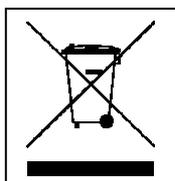
● Ne démonter pas le BT-X39, cela peut causer un court-circuit ou des dommages.

● Ne laissez pas tomber et ne secouez pas le BT-X39, car cela peut briser les circuits imprimés ou les mécanismes internes.

● Gardez le BT-X39 dans un endroit sec et aéré. Évitez de l'exposer à une forte humidité et à une température élevée. De plus, les batteries ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive ou en plein soleil.

● Ce BT-X39 n'est pas étanche, par conséquent protégez-le de l'humidité.

● Gardez le BT-X39 hors de portée des jeunes enfants.



Conseils pour le respect de l'environnement: Matériaux packages sont des matières premières et peuvent être recyclés. Ne pas jeter les appareils ou les batteries usagés avec les déchets domestiques. **Nettoyage:** Protéger le dispositif de la saleté et de la pollution (nettoyer avec un chiffon propre). Ne pas utiliser des matériaux durs, à gros grain/des solvants/des agents nettoyants agressifs. Essuyer soigneusement le dispositif nettoyé. **Distributeur:** Technaxx Deutschland GmbH & Co.KG, Kruppstr. 105, 60388 Frankfurt a.M., Allemagne

Profitez de votre produit * Partagez votre expérience et opinion sur l'un des portails internet connus, comme Amazon ou idealo.de